



CENTRALEN FÖR TILLÄMPAD SPRÅKFORSKNING

DATASKYDDSMEDDELANDE FÖR VETENSKAPLIG FORSKNING

Du deltar i en vetenskaplig studie. I detta dataskyddsmeddelande berättar vi om behandlingen av dina personuppgifter som en del av studien. Du har laglig rätt att få dessa uppgifter.

1. Personuppgiftsansvarig(a) för studien "Kohti YKI-tutkintoa".

Den personuppgiftsansvariga ansvarar för att personuppgifterna behandlas lagenligt i studien.

Personuppgiftsansvarig för denna studie är: Jyväskylä universitet, Seminaarinkatu 15, PB 35, 40014 Jyväskylä universitet. FO-nummer 0245894-7. Dataskyddsansvarig vid Jyväskylä universitet: tietosuoja@jyu.fi, t. 040 805 3297.

Ansvarig chef eller grupp för studien

Namn: Mari Honko

Telefonnummer: +358408053165

E-post: mari.h.honko@jyu.fi

Arbetsadress: Soveltavan kielentutkimuksen keskus, AgC531.2, 40014 Jyväskylän yliopisto

Medlemmar i forskningsgruppen som behandlar personuppgifter i studien:

Personuppgifterna behandlas i första hand av forskare vid Soveltavan kielentutkimuksen keskus (Centrum för tillämpad språkforskning) vid Jyväskylä universitet. Personuppgifter kan behandlas av forskningsassistenter och uppsatsförfattare som deltar i forskningen, när detta är nödvändigt, till exempel för att kunna kontakta den som är föremål för undersökningen (namn, kontaktuppgifter) eller för att behandla materialet (till exempel ljudfiler). Alla som behandlar personuppgifter är bundna av tystnadsplikt.

2. Personuppgiftsbiträde(n)

Med personuppgiftsbiträde avses den instans som behandlar personuppgifterna å den personuppgiftsansvarigas vägnar och enligt dennes instruktioner. Ett avtal om behandlingen av personuppgifter uppgörs med personuppgiftsbiträdet. I denna studie behandlas personuppgifter av:

- Forskare vid Centralen för tillämpad språkforskning (Soveltavan kielentutkimuksen keskus) vid Jyväskylä universitet
- Övriga personer som deltar i forskningen, särskilt angivna medlemmar av forskargruppen (t.ex. forskningsassistent, uppsatsförfattare), med vilka ett separat avtal om databehandling ingås
- Microsoft
- Nextcloud

Under studiens förlopp kan den personuppgiftsansvariga även använda övriga personuppgiftsbiträden som inte kan utses på förhand. Nödvändiga avtal ingås alltid med biträdena, och deras lämplighet för datasäker behandling av personuppgifter bedöms innan avtalet ingås. Den registrerade informeras separat om användningen av biträdet, om ändringen är betydande för den registrerade.

För att säkerställa riktigheten i forskningsinformationen kan den personuppgiftsansvariga ge uppgifter för behandling (i första hand utan direkta id-uppgifter) till studiens så kallade övervakare eller verifierare för en viss tid, om detta är nödvändigt. De övervakas av forskningspersonalen. Med dem kan man ingå personuppgiftsbiträdesavtal om de tar emot personuppgifter.

3. Övrig överlåtelse av personuppgifter under studiens gång

Dina personuppgifter behandlas konfidentiellt och överläts inte till utomstående.

4. Personuppgifter som behandlas i studien "Kohti YKI-tutkintoa"

Dina personuppgifter behandlas för den vetenskapliga studien som här beskrivits.

I studien behandlas följande material som innehåller eller kan innehålla dina personuppgifter: Namn, ljudinspelningar, anteckningar från intervjuer och observationer, fotografier, videor, inlärningsdagbok, eventuella enkätresultat, de kontaktuppgifter du önskar ange. Uppgiftsinsamlingen bygger på forskningsplanen.

Inga särskilda personuppgiftsgrupper behandlas i studien.

Det här dataskyddsmeddelandet har publicerats på forskningens webbplats.

Alla deltagare i studien är myndiga.

5. Rättslig grund för behandling av personuppgifter i en vetenskaplig forskning

Behandlingen av dina personuppgifter är nödvändigt för att genomföra en vetenskaplig forskning av allmänt intresse i enlighet med 4 § 3 punkten i dataskyddslagen.

6. Överföring av personuppgifter utanför EU/EES

Vid studien överförs dina uppgifter inte till områden utanför EU/EES.

7. Skydd av personuppgifter

I studien bygger behandlingen av personuppgifter på en adekvat forskningsplan och studien har en ansvarig person. Som forskningsmaterial behandlas endast personuppgifter som är nödvändiga för studiens syfte.

De undersökta personuppgifter behandlas endast i sådana miljöer och med sådana verktyg som den personuppgiftsansvarige har bedömt vara tillräckligt datasäkra för behandlingen av personuppgifter. Det finns förhöjda krav på datasäkerhet för särskilda kategorier av personuppgifter. En separat materialhanteringsplan har utarbetats för behandlingen av materialet.

När det är möjligt raderas direkta id-uppgifter ur materialet helt som skyddsåtgärd (pseudonymisering). Då man kan återgå till id-uppgifterna med kod eller motsvarande uppgift. Under materialets livscykel beaktas principen om minimering av personuppgifter och kravet på behövlighet.

8. Behandlingstiden för personuppgifter

Forskningsmaterialet anonymiseras uppskattningsvis senast i 31.7.2028. Anonymiserat material arkiveras.

9. Den registrerades rättigheter

Rätt att få tillgång till uppgifterna (artikel 15 i dataskyddsförordningen)

Du har rätt att få information om huruvida dina personuppgifter behandlas och vilka personuppgifter som behandlas. Om du vill, kan du även be om en kopia av de personuppgifter som behandlas.

Rätt att få uppgifterna rättade (artikel 16 i dataskyddsförordningen)

Om det finns inexaktheter eller fel i dina personuppgifter, har du rätt att begära rättelse eller komplettering.

Rätt att få uppgifterna raderade (artikel 17 i dataskyddsförordningen)

Du har i vissa fall rätt att kräva att dina personuppgifter raderas. Emellertid har du inte rätt att få uppgifterna raderade om raderingen i hög grad hindrar eller försvårar att behandlingssyftet fullföljs i den vetenskapliga forskningen.

Rätt till begränsning av behandling (artikel 18 i dataskyddsförordningen)

Du har rätt kräva att behandlingen av dina personuppgifter begränsas i vissa situationer, till exempel om du bestrider korrektheten i dina personuppgifter.

Rätt att invända (artikel 21 i dataskyddsförordningen)

Den registrerade har i vissa situationer rätt att invända mot behandlingen av sina personuppgifter. Om den registrerade invänder mot behandlingen får personuppgifterna inte längre behandlas, om inte den personuppgiftsansvarige kan visa tvingande berättigade skäl för behandlingen.

Undantag från rättigheterna

Av de rättigheter som beskrivs här kan det i vissa enskilda fall göras avvikelser på de grunder som anges i dataskyddsförordningen och Finlands dataskyddslag, i den mån rättigheterna förhindrar uppnåendet av ett vetenskapligt eller historiskt forskningsändamål eller ett statistiskt ändamål eller försvårar det avsevärt. Behovet att avvika från rättigheterna bedöms alltid från fall till fall. Dessutom kan avvikelser från rättigheterna göras om den personuppgiftsansvarige visar att denne inte kan identifiera den registrerade. Om den registrerade ger rättigheter för att få tillgång till ytterligare information som gör det möjligt att identifiera honom eller henne, ska den registrerades rättigheter i princip tillgodoses.

Arkivering

När personuppgifterna behandlas i allmänt intresse för allmännyttiga arkiveringsändamål, har den registrerade i regel inte ovan angivna rättigheter eller rätt att göra invändningar enligt artikel 21 i dataskyddsförordningen. Det arkiverade materialets autenticitet, tillförlitlighet och forskningsvärde äventyras, om man börjar ändra på personuppgifterna i materialet. Avvikelsen från rättigheterna grundar sig på 32 § i dataskyddslagen och artikel 17 punkt 3 i dataskyddsförordningen.

Automatiserat beslutsfattande

Dina personuppgifter används inte i automatiserad beslutsfattande i forskningen.

Förverkligande av den registrerades rättigheter

Du kan kontakta universitetets dataskyddsansvarig om du har något att fråga om den registrerades rättigheter. Alla förfrågningar om rättigheterna lämnas till Jyväskylä universitets registratorskontor. Registratorskontor och arkiv, PB 35 (C), 40014 Jyväskylä universitet, tel. 040 805 3472, e-post: kirjaamo (at) jyu.fi. Besöksadress: Seminaarinkatu 15 C-byggnaden (Universitetets huvudbyggnad, 1:a vån.), rum C 140.

Anmälan om misstanke eller brott mot dataskydd lämnas till Jyväskylä universitet
<https://www.jyu.fi/fi/yliopisto/tietosuojailmoitus/ilmoita-tietoturvaloukkauksesta>

Du har rätt att anföra ett klagomål till en tillsynsmyndighet, i synnerhet i den medlemsstat där din stadigvarande bostad eller arbetsplats ligger, eller där den påstådda överträdelsen har ägt rum, om du anser att behandlingen av dina personuppgifter strider mot EU:s allmänna dataskyddsförordning (EU) 2016/679. Tillsynsmyndigheten i Finland är dataombudsmannen.

Dataombudsmannens kanslis uppdaterade kontaktuppgifter: <https://tietosuoja.fi/etusivu>